



## Mexico, vers kalfsvlees

Code: RL-293

Versie: 1.0.0

Ingangsdatum: 26-07-2024

Eigenaar: NVWA O&O, Team Export

Versie	Datum	Wijziging ten opzichte van vorige versie
1.0.0	26-07-2024	Met Mexico zijn afspraken gemaakt over de export van vers kalfsvlees. Deze instructie en het bijgevoegde certificaat vormen de weerslag van deze afspraken.

### 1 Doel en toepassingsgebied

Deze instructie geldt voor het exporteren van vers kalfsvlees naar Mexico. De instructie beschrijft de voorwaarden die gelden voor de invoer in Mexico, de controles die de NVWA hiervoor moet uitvoeren, en de gegevens die het bedrijfsleven moet aanleveren aan de NVWA.

Over de certificeringseisen die gelden voor de export van vers kalfsvlees naar Mexico zijn officiële bilaterale afspraken gemaakt. Deze afspraken zijn bindend, van deze afspraken kan dus niet worden afgeweken.

### 2 Wettelijke basis

#### 2.1 EU-regelgeving

- Verordening (EG) nr. 178/2002
- Verordening (EG) nr. 852/2004
- Verordening (EG) nr. 853/2004
- Verordening (EU) nr. 2016/429
- Verordening (EU) nr. 2017/625

#### 2.2 Nationale wetgeving

- Wet dieren
- Besluit dierlijke producten

#### 2.3 Overige

- Bilaterale afspraken gemaakt tussen de Europese Unie en Mexico.
- Instructie bij de exportregistratie: RE-102 Mexico, vers kalfsvlees.

### 3 Definities

Begrip	Definitie
SENASICA	Servicio Nacional de Sanidad, Inocuidad y Calidad Agroalimentaria

### 4 Werkwijze

De export van vers kalfsvlees naar Mexico is toegestaan.

Certificaat: *zie bijlage*.

Het certificaat kan worden gebruikt voor export van vers kalfsvlees vallend onder de HS-codes: 0201, 0202, 0206, 0210 en 1602.

Vereist	J/N	
Exportregistratie	Ja	Slachthuis, uitsnijderij en koel- en vrieshuis
Kanaliseringsprotocol	Ja	Zie voor meer informatie onder 4.1.2

#### 4.1 Algemeen

- Raadpleeg vooraf de instructie Tijdelijke Maatregelen Derde Landen (TMDL-01) op mogelijke exportbeperkingen. Als in de TMDL-01 informatie staat die in strijd is met een landeninstructie dan is de informatie vermeld in de TMDL-01 leidend.
- Indien belanghebbende de gevraagde garanties niet kan aanleveren, zal de certificering niet doorgaan.

##### 4.1.1 Exportregistratie

- Export is alleen mogelijk door bedrijven die door Mexico zijn toegelaten. Controleer op de NVWA-website of het bedrijf een bijbehorende exportregistratie heeft naar Mexico.  
Link: [Exportregistraties, overzicht | Export dieren, dierlijke producten, diervoeder | NVWA](#)
- Alle bedrijven in de keten vanaf het slachthuis moeten beschikken over een exportregistratie voor kalfsvlees (zie ook tabel onder 4 hierboven)
- De voorwaarden waar een bedrijf aan moet voldoen, om een exportregistratie voor kalfsvlees naar Mexico te verkrijgen en behouden staan beschreven in de instructie RE-102 Exportregistratie Mexico, vers kalfsvlees.
- Ernstige overtredingen die worden geconstateerd tijdens het reguliere systeemtoezicht op de bedrijven met een exportregistratie kunnen van invloed zijn op het behoud van de exportregistratie(s).

##### 4.1.2 Kanalisatieprotocol Mexico

Gezien de EU overstijgende eisen die in dit certificaat van toepassing zijn, is een gekanaliseerde verwerking van dieren/vlees tijdens de productie, verwerking, opslaan of export vereist. Om deze te kunnen borgen doorheen de keten en op moment van export is het noodzakelijk dat alle bedrijven in de keten vanaf slachthuis een protocol opstellen waarin de bedrijfsspecifieke procedures beschreven worden en/of wordt verwezen naar reeds bestaande procedures.

Dit betreft een algemeen basis kanalisatieprotocol aangevuld met de specifieke voorwaarden voor kalfsvlees naar Mexico.

- Borging exportregistratie bedrijven doorheen de keten (slachthuizen, uitsnijderijen en koel- en vrieshuizen);
- Aantonen born en bred van de dieren (dieren moeten geboren en gehouden zijn in NL);
- Aantonen van de leeftijd van de dieren (dieren mogen maximaal 12 maanden oud zijn op moment van slachten);
- Kanalisatie van vlees tussen bedrijven
- Kanalisatie van vlees binnen het bedrijf: in alle stadia van productie en transport (slacht tot eindproduct) waarbij vlees(producten) bestemd voor Mexico gehanteerd wordt, moet aantoonbaar zijn dat dit gescheiden verwerkt wordt van niet Mexico-waardige producten.

Dit kanalisatieprotocol moet goedgekeurd en getekend zijn door de verantwoordelijke NVWA bedrijvenbeheerder.

Wanneer in de tussentijd wijzigingen in de instructie of in de bedrijfsuitvoering plaatsvinden, die relevant zijn voor dit bedrijfsprotocol, dient het protocol hierop aangepast te worden waarna een nieuwe versie voor goedkeuring en ondertekening dient aangeboden te worden aan de NVWA bedrijvenbeheerder.

##### 4.1.3 Etiketteringsvoorschriften

Ten aanzien van de etikettering heeft Mexico het volgende aangegeven:

Documenten en etiketten van alle zendingen moeten voldoen aan art. 89 van de Federale Wet Diergezondheid voor wat betreft:

- Partijnummer (batch no.),
- Slachtdatum,
- Productiedatum,
- THT of uiterste datum van consumptie.

Op een zijkant van de doos moet de volgend informatie vermeld zijn (conform nr 4.7 van NOM-030-ZOO-1995) hetzij geprint, hetzij op etiketten:

In geval van etiketten moet die zodanig zijn geplaatst dat ze compleet kunnen worden nagekeken:

1. Een etiket in het Nederlands met de volgende gegevens:
  - land van oorsprong,
  - naam van het product,
  - het netto gewicht in kilogrammen,
  - naam en erkenningsnummer van het bedrijf, en
  - de datum van verpakken.
  
2. Een etiket in het Spaans met informatie over:
  - land van oorsprong,
  - naam van het product,
  - het netto gewicht in kilogrammen,
  - naam, erkenningsnummer en adres van het bedrijf,
  - de datum van verpakken, en
  - 'gekoeld bewaren'(manténgase en refrigeración) of 'bevoren bewaren'(manténgase en congelación), al naar gelang van toepassing.

De dozen moeten zichtbaar het inspectiestempel van de competente sanitaire autoriteit van het land van oorsprong dragen, evenals het nummer van de betreffende partij.

#### **4.2 Invuleisen van het certificaat**

- Origine dier (geboren) = het land waar het dier geboren is. Voor dit certificaat geldt dat dit Nederland moet zijn.
- Origine dier (gemest) = het land waar het dier gemest is. Voor dit certificaat geldt dat dit Nederland moet zijn.
- Origine vlees = het land waar het dier geslacht is. Voor dit certificaat geldt dat dit Nederland moet zijn.
- Origine product = het land waar de laatste handeling aan het te exporteren product heeft plaatsgevonden. Voor dit certificaat geldt dat dit Nederland moet zijn.
  
- Slachthuizen, uitsnijderijen en koel- en vrieshuizen moeten ingevuld worden. Al deze bedrijven moeten geregistreerd zijn voor de export naar Mexico. De producten moeten van door Senasica erkende bedrijven afkomstig zijn.

#### **4.3 Toelichting bij het certificaat**

*Ondergetekende, officieel dierenarts, verklaart hetgeen volgt:*

##### Verklaring 1:

*Het product is afkomstig uit Nederland.*

Deze verklaring kan worden afgegeven na controle. Belanghebbende moet aantonen dat het product uit Nederland komt.

##### Verklaring 2:

*Het product is afkomstig van gezonde dieren die ante en post mortem zijn gekeurd en die zijn geslacht en verwerkt in bedrijven die door de (Mexicaanse) nationale dienst voor voedselveiligheid en agrarische voedselkwaliteit (Servicio Nacional de Sanidad, Inocuidad y Calidad Agroalimentaria - SENASICA) zijn goedgekeurd voor de export naar Mexico, met vermelding van de naam, het erkenningsnummer en het adres.*

Het eerste gedeelte van deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving. De slachthuizen, uitsnijderijen en koel- en vrieshuizen (en eventueel verwerkingsbedrijven) moeten zijn geregistreerd om naar Mexico te exporteren.

##### Verklaring 3:

*De dieren die geslacht zijn voor de productie van vlees voor de export naar Mexico, zijn geboren en gemest in Nederland.*

Deze verklaring kan na controle worden afgegeven. Belanghebbende moet op slachthuisniveau aantonen dat de dieren in Nederland geboren en gemest zijn. Verderop in de keten kan dit aangetoond worden door middel van een geleidebiljet of, indien er tevens volgens de EU wetgeving geëtiketteerd werd (naast op de door Mexico gestelde eisen zie 4.1.3), door vermelding van deze gegevens op het etiket.

**Verklaring 4:**

*Het product is afkomstig van dieren die niet ouder waren dan 12 maanden.*

Deze verklaring kan na controle worden afgegeven. Belanghebbende moet op slachthuisniveau aantonen dat de dieren niet ouder waren dan 12 maanden. Verderop in de keten kan dit aangetoond worden door middel van een geleidebiljet of, indien er tevens volgens de EU wetgeving geëtiketteerd werd (naast de door Mexico gestelde eisen, zie 4.1.3), de in deze wetgeving vastgelegde verplichte etiketteringseisen die van toepassing zijn voor kalfsvlees (vermelding van de slachtleeftijd of hiermee overeenkomende identificatieletter).

**Verklaring 5:**

*Het land van oorsprong door de Wereldorganisatie voor Diergezondheid (OIE) wordt aangemerkt als een land met een verwaarloosbaar of gecontroleerd risico op boviene spongiforme encefalopathie (BSE).*

Nederland is een land met een verwaarloosbaar BSE-risico. Deze verklaring kan voor Nederland worden afgegeven op basis van EU- en nationale wet- en regelgeving. Dit certificaat werd afgesproken toen de World Organisation for Animal Health (WOAH) nog onder de oude naam OIE bekend was.

**Verklaring 6:**

*Nederland is vrij van mond-en-klauwzeer.*

Nederland is volgens de WOAH officieel vrij van mond-en-klauwzeer. Deze verklaring kan afgegeven worden op basis van WOAH-regelgeving. Desondanks deze vrij status controleert e-CertNL ook nog automatisch op deze aangifteplichtige dierziekte.

**Verklaring 7:**

*In Nederland is wetgeving van kracht inzake diergezondheid die het verbiedt om herkauwers te voederen met vlees- en beendermeel of met van herkauwers afkomstige kanen, in overeenstemming met de richtlijnen van de OIE.*

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale wet- en regelgeving. Dit certificaat werd afgesproken toen de World Organisation for Animal Health (WOAH) nog onder de oude naam OIE bekend was.

**Verklaring 8:**

*Het product is door een officiële instantie goedgekeurd voor menselijke consumptie.*

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale wet- en regelgeving.

**Verklaring 9:**

*Het product is gehanteerd met de nodige voorzorgen om te voorkomen dat het na de verwerking met ziekteverwekkers wordt besmet.*

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale wet- en regelgeving.

**Verklaring 10:**

*Het product wordt verzonden in verzegelde containers of in kartonnen dozen met een keuringszegel.*

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale wet- en regelgeving.

## **5 Bevoegdheden en verantwoordelijkheden**

De NVWA-dierenarts is bevoegd en verantwoordelijk voor het afgeven van het certificaat.

Bijlage: certificaat

CERTIFICADO VETERINARIO PARA LA EXPORTACIÓN DE CARNE DE BOVINO DE LOS PAÍSES  
BAJOS PARA MEXICO /  
VETERINAIR CERTIFICAAT VOOR DE EXPORT VAN RUNDVLEES VAN NEDERLAND NAAR MEXICO

## I. IDENTIFICACION DE LOS PRODUCTOS / IDENTIFICATIE VAN DE PRODUCTEN

Número de productos/ Product no.	Producto/ Product	Especie animal/ 1. Diersoort	Producto de origen/ Origine product	Marca de aprobación CE/ EC-erkeningsnummer

Número de productos/ Product no.	SA-codificación/ HS-code	SA-designación (SA-4)/ HS-omschrijving (HS-4)	Embalajes/ Verpakking	Peso neto total/ Totaal netto gewicht	Peso bruto total/ Totaal bruto gewicht

Número de productos / Product no.	Fecha de sacrificio / Slachtdatum	Fecha de proceso o elaboración / Productie datum	Fecha de congelación / Vriesdatum	Fecha de caducidad / Houdbaarheidsdatum

Número de productos / Product no.	Número de lote / Batch no.	Fecha de empaque / Verpakkingsdatum	Destino de uso / Gebruik	Temperatura / Temperatuur

Marcas/ :  
Merken  
Número del contenedor/ :  
Container nummer  
Número del precinto/ :  
Zegel nummer

## II. ORIGEN DE LOS PRODUCTOS / ORIGINE VAN DE PRODUCTEN

Número de productos/ Product no.	Marca de aprobación/ Erkeningsnummer	Nombre y Dirección/ Naam en adres

Número de productos/ Product no.	Aprobaciones adicionales/ Additionele erkenningen	Marca de aprobación/ Erkeningsnummer	Nombre y Dirección/ Naam en adres
	MATADERO/ SLACHTHUIS		
	SALA DE DESPIECE / UITSNIJDRIJ		
	ALMACÉN FRIGORÍFICO / KOEL- EN VRIESHUIS		

Datos del exportador/ :  
Adres exporteur  
Fecha de embarque acerca/ :  
Geplande datum van vertrek  
Lugar de carga/  
Plaats van laden  
Despachado de/ :  
Verzendplaats

## III. DESTINO DE LOS PRODUCTOS / BESTEMMING VAN DE PRODUCTEN

Medio de transporte/ :  
Vervoermiddel

Identificación de los medios de transporte/ :  
Identificatie van het vervoermiddel  
País de tránsito/ :  
Doorvoerland  
País de destino/ :  
Land van bestemming  
Punto de entrada/ :  
Punt van binnenkomst  
Lugar de destino/ :  
Plaats van bestemming  
Datos del consignatario/ :  
Adres consignee

#### IV. CERTIFICACIÓN DE SALUD / GEZONDHEIDSCERTIFICAAT

El veterinario oficial abajo firmante certifica que:/  
Ondergetekende, officieel dierenarts, verklaart hetgeen volgt:

1. El producto es originario de los Países Bajos./  
Het product is afkomstig uit Nederland.
2. El producto procede de animales sanos inspeccionados ante y post mortem sacrificados y procesados en plantas aprobadas por el Servicio Nacional de Sanidad, Inocuidad y Calidad Agroalimentaria (SENASICA) para su exportación a México, especificando nombre, número y dirección./  
Het product is afkomstig van gezonde dieren die ante en post mortem zijn gekeurd en die zijn geslacht en verwerkt in bedrijven die door de (Mexicaanse) nationale dienst voor voedselveiligheid en agrarische voedselkwaliteit (Servicio Nacional de Sanidad, Inocuidad y Calidad Agroalimentaria - SENASICA) zijn goedgekeurd voor de export naar Mexico, met vermelding van de naam, het erkenningsnummer en het adres.
3. Los animales que fueron sacrificados para la producción de la carne para exportación a México nacieron y fueron criados en los Países Bajos. /  
De dieren die geslacht zijn voor de productie van vlees voor de export naar Mexico, zijn geboren en gemest in Nederland.
4. El productofue obtenido de animales no mayores a 12 meses de edad./  
Het product is afkomstig van dieren die niet ouder waren dan 12 maanden.
5. El país de origen está clasificado como de riesgo insignificante o controlado de encefalopatía espongiforme bovina (EEB) por la Organización Mundial de Salud Animal (OIE)./  
het land van oorsprong door de Wereldorganisatie voor Diergezondheid (OIE) wordt aangemerkt als een land met een verwaarloosbaar of gecontroleerd risico op boviene spongiforme encefalopathie (BSE).
6. Los Países Bajos están libres de Fiebre Aftosa./  
Nederland is vrij van mond-en-klauwzeer.
7. En los Países Bajos existe reglamentación zoonosanitaria vigente que prohíbe alimentar a los rumiantes con harinas de carne y huesos o con chicharrones de origen rumiante, de conformidad con las directrices de la OIE./  
In Nederland is wetgeving van kracht in zake diergezondheid die het verbiedt om herkauwers te voederen met vlees- en beendermeel of met van herkauwers afkomstige kanen, in overeenstemming met de richtlijnen van de OIE.
8. El producto está aprobado por un organismo oficial para consumo humano./  
Het product is door een officiële instantie goedgekeurd voor menselijke consumptie.
9. El producto se trata con las precauciones necesarias para impedir que pueda contaminarse con agentes patógenos después de su procesamiento./  
Het product is gehanteerd met de nodige voorzorgen om te voorkomen dat het na de verwerking met ziekteverwekkers wordt besmet.
10. El producto se envía en un recipiente sellado o en cajas de cartón con el sello de aprobación./  
Het product wordt verzonden in verzegelde containers of in kartonnen dozen met een keuringszegel.